

Hermann Hartje KG
 Deichstraße 120-122
 27318 Hoya/Weser

Phone: +49 (0) 42 51 / 8 11-0
 Fax: +49 (0) 42 51 / 8 11-159

info@hartje.de · www.hartje.de

DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

DK EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING **EN** DECLARATION OF CONFORMITY **ES** DECLARACION DE CONFORMIDAD **FR** DECLARATION DE CONFORMITE **IT** DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITÀ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING

DE Gemäss Richtlinien **DK** I henhold til bestemmelserne i direktiverne **EN** According to the provisions of Directives **ES** Según las prescripciones de las Directivas **FR** Selon les directives européennes **IT** In conformità a quanto previsto dalle direttive si dichiara che **NL** Volgens de bepalingen van de richtlijnen

2006/42/EC
2014/30/EU
2011/65/EU

DE Die unterlagenbevollmächtigte Person des Herstellers **DK** Den bemyndiget person fra producentens **EN** the authorized representative of the manufacturer **ES** El representante legal del fabricante **FR** Le représentant autorisé du fabricant **IT** La persona autorizzata e responsabile del produttore **NL** De bevoegde gemachtigde van de fabrikant

Hermann Hartje KG
Dirk Zwick
Deichstraße 120 - 122
27318 Hoya / Germany

DE erklärt hiermit, dass folgende Pedelecs den Bestimmungen der oben angegebenen Richtlinien entsprechen **DK** erklærer hermed, at følgende pedelecs overholder bestemmelserne i ovennævnte forordning **EN** hereby declares that the following pedelecs comply with the provisions of the above mentioned directives **ES** declaran bajo su responsabilidad que los productos «Pedelecs» cumplen con las prescripciones de las Directivas indicadas **FR** Déclarent par la présente que les Pedelecs dans leur ensemble sont conformes aux dispositions des directives applicables **IT** dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti Pedelecs rispondono ai requisiti essenziali delle direttive sopra indicate **NL** verklaart hierbij dat de volgende pedelecs voldoen aan de bepalingen van bovengenoemde richtlijnen

BRAND	MODEL
QIO	Compact AP8
QIO	Compact P5
QIO	Compact PE
QIO	Compact PX5+
QIO	Compact PXA+
QIO	Compact CX5x
QIO	Compact CXNINEx
QIO	Long P9
QIO	Long CLAx

DE Modelljahr 2026 + zugehöriges Ladegerät **DK** Modelår 2026 + batteri oplader **EN** Modelyear 2026 + battery charger **ES** Año de modelo 2026 + cargador correspondiente **FR** Année-modèle 2026 + chargeur adéquat **IT** Anno modello 2026 + rispettivo caricabatterie **NL** Modeljaar 2026 + laadapparaat

DE Folgende Normen wurden angewandt **DK** De følgende standarder er anvendt **EN** The following standards have been applied **ES** Las siguientes normas fueron aplicadas **FR** Les normes suivantes ont été appliquées **IT** Le seguenti norme sono state applicate **NL** De volgende standaards werden toegepast

DIN EN ISO 4210-1:2023
DIN EN 15194:2017 +A1:2023
DIN 79010:2020-02

DE Ort, Datum **DK** Sted, Dato **EN** Place, Date **ES** Lugar, Fecha **FR** Lieu, Date **IT** Luogo, Data **NL** Plaats, Datum

DE Unterschrift **DK** Underskrift **EN** Signature **ES** Firma **FR** Signature **IT** Firma **NL** Handtekening

Hoya/Weser, August 2025

Management. Dirk Zwick

